

Es informiert Sie	Florian Kötter
Telefon (0202)	563-5893
Fax (0202)	563-8020
E-Mail	florian.koetter@stadt.wuppertal.de
Datum	18. Dezember 2012

---

## **Niederschrift**

### **über die öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Rates der Stadt Wuppertal (SI/0267/12) am 17.12.2012**

Anwesend sind unter dem Vorsitz von Herrn Oberbürgermeister Peter Jung:

#### **von der CDU-Fraktion**

Herr Ralf Geisendörfer, Herr Hans-Jörg Herhausen, Herr Dirk Kanschat, Herr Wilfried Josef Klein, Herr Eckhard Klesser, Herr Dr. Rolf-Jürgen Köster, Herr Bürgermeister Jan Phillip Kühme, Herr Karl-Friedrich Kühme, Frau Ute Mindt, Herr Michael Müller, Herr Arnold Norkowsky, Herr Günter Pott, Frau Angela Priggert, Frau Sylvia Schmid, Herr Ulf Christian Schmidt, Herr Michael Schulte, Herr Thomas Schulz, Frau Maria Schürmann, Herr Bernhard Simon, Herr Andreas Weigel, Herr Michael Wessel, Herr Kurt-Joachim Wolfgang, Herr Frank Zitlau,

#### **von der SPD-Fraktion**

Herr Volker Dittgen, Frau Barbara Dudda-Dillbohner, Herr Karlheinz Emmert, Frau Sanda Grätz (bis 17.45 Uhr – Sitzungsunterbrechung bei TOP 4.8), Herr Guido Grüning, Frau Helga Güster, Herr Peter Hartwig, Herr Arif Izgi, Herr Thomas Kring, Herr Wilfried Michaelis, Herr Klaus Jürgen Reese, Herr Detlef-Roderich Roß, Herr Bastian Sackermann, Frau Bürgermeisterin Ursula Schulz, Herr Ioannis Stergiopoulos, Frau Christa Stuhlreiter, Herr Oliver Siegfried Wagner, Frau Renate Warnecke,

#### **von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**

Herr Lorenz Bahr-Hedemann, Frau Bettina Brücher, Frau Anja Liebert, Herr Klaus-Dieter Lüdemann, Frau Gabriele Mahnert, Frau Regina Orth, Herr Paul Yves Ramette, Frau Ilona Schäfer, Herr Marc Schulz, Frau Gerta Siller,

#### **von der FDP-Fraktion**

Herr Ralf Otto Jacob, Herr Alexander Schmidt, Frau Eva Schroeder, Herr Jörn Suika, Herr Manfred Todtenhausen,

#### **von der Fraktion DIE LINKE**

Frau Helin Argav, Frau Elisabeth August, Herr Bernhard Sander, Herr Gerd-Peter Zielezinski,

**von der WfW-Fraktion**

Herr Prof. Dr. Günter Schiller, Herr Heribert Stenzel, Herr Dr. Klaus Wiese,

**von der Ratsgruppe DCW (Demokratisch Christliche Wuppertaler)**

Frau Dorothea Glauner, Frau Gisela Schlüter,

**die fraktionslosen Mitglieder des Rates**

Herr Wolfgang Pohlmann (DIE REPUBLIKANER) und Herr Michael Schnorr (NPD),

**von der Verwaltung**

Herr Stadtdirektor Dr. Johannes Slawig und die Beigeordneten Herr Harald Bayer, Herr Dr. Stefan Kühn, Herr Frank Meyer, Herr Matthias Nocke und vom Rechtsamt Frau Anni Wilken sowie von der Gleichstellungsstelle Frau Roswitha Bocklage,

**Schriftführer**

Herr Florian Kötter.

**Nicht anwesend sind:**

von der SPD-Fraktion Frau Sadiye Mesci-Alpaslan und von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN Herr Hans-Peter Vorsteher.

Beginn: 16:04 Uhr

Ende: 18:56 Uhr

## **I. Öffentlicher Teil**

---

### **1 Übergeordnete Angelegenheiten**

---

#### **1.1 Einführung einer Stadtverordneten**

Herr Oberbürgermeister Jung führt Frau Stadtverordnete Claudia Hardt als Nachfolgerin der ausgeschiedenen Frau Silvia Kaut in den Rat der Stadt Wuppertal ein.

### **2 Fragestunde**

---

#### **2.1 Wertberichtigung für die Wuppertaler Stadtwerke GmbH (Holding) Anfrage der FDP-Fraktion vom 30.11.2012 Vorlage: VO/0942/12**

Die Antworten zu der Anfrage der FDP-Fraktion liegen aus. Zusatzfragen des Stadtverordneten Herrn Suika beantwortet Herr Stadtdirektor Dr. Slawig.

#### **2.2 Betriebskosten des Bürgerbades in Vohwinkel Anfrage der WfW-Fraktion vom 04.12.2012 Vorlage: VO/0950/12**

Die Sitzungsleitung zu diesem Tagesordnungspunkt übernimmt Herr Bürgermeister Kühme.

Die Antworten zu der Anfrage der WfW-Fraktion liegen aus. Eine Zusatzfrage des Stadtverordneten Herrn Stenzel beantwortet Herr Beigeordneter Nocke.

### **3 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO (nur Hauptausschuss)**

---

#### **3.1 Bürgeranträge zum Bau eines Aufzugs Hauptbahnhof - Distelbeck**

#### **3.2 Bürgerantrag zur Bergischen Energiewende**

---

### **4 Fraktionsanträge**

---

#### **4.1 Änderung der Geschäftsordnung Antrag der Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, DIE LINKE. und WfW vom 21.11.2012 Vorlage: VO/0898/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der gemeinsame Antrag der Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, DIE LINKE und der WfW wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, der FDP, DIE LINKE, der WfW sowie die Ratsgruppe DCW und die fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER – und Herrn Schnorr – NPD).

- 
- 4.2** **Abgesetzt aufgrund des Beratungsergebnisses im Ausschuss für Finanzen und participationssteuerung und gemeinsamer Betriebsausschuss APH / KIJU vom 11.12.2012**  
**Berichterstattung zum Cash-Pooling im Stadtkonzern**  
**Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 27.11.2012**  
**Vorlage: VO/0926/12**

- 
- 4.3** **Bergische Erklärung: Hundertprozentig erneuerbar – Gemeinsam die Bergische Energiewende gestalten**  
**Antrag der Fraktionen von CDU, SPD, Bündnis 90/Die Grünen und DIE LINKE vom 07.12.2012**  
**Vorlage: VO/0960/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der gemeinsame Antrag der Fraktionen der CDU, SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE LINKE wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen der FDP und der WfW sowie die Ratsgruppe DCW und die fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER – und Herrn Schnorr – NPD).

- 
- 4.4** **Resolution Solidarität mit den DLK-Beschäftigten**  
**Antrag der Fraktionen von CDU, SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE LINKE. vom 04.12.2012**  
**Vorlage: VO/0948/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der gemeinsame Antrag der Fraktionen der CDU, SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE LINKE wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion sowie die Ratsgruppe DCW, bei Enthaltung der WfW-Fraktion).

- 
- 4.5** **Einstellung von kommunalen BetriebsprüferInnen zur Erhebung der Gewerbesteuer**  
**Antrag der Fraktion DIE LINKE. vom 04.12.2012**

---

**Vorlage: VO/0947/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der Fraktion DIE LINKE wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktion DIE LINKE, bei Enthaltung der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN).

---

**4.6 Errichtung einer Sekundarschule in Wuppertal  
Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 05.12.2012  
Vorlage: VO/0952/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN wird zur Vorberatung an den Ausschuss für Schule und Bildung überwiesen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**4.7 Schulsozialarbeit an Schulen langfristig gewährleisten  
Antrag der Fraktionen von CDU, SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE  
LINKE. vom 05.12.2012  
Vorlage: VO/0953/12**

Zunächst wird der Antrag zu Tagesordnungspunkt 4.7.1 zur Abstimmung gestellt, sodann erfolgt die Abstimmung über den Antrag zu Tagesordnungspunkt 4.7.

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der gemeinsame Antrag der Fraktionen der CDU, SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE LINKE wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion, die Ratsgruppe DCW und den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann - DIE REPUBLIKANER).

---

**4.7.1 Änderungsantrag zu VO/0953/12 "Schulsozialarbeit an Schulen langfristig  
gewährleisten"  
Vorlage: VO/0971/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der FDP-Fraktion wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen der FDP und der WfW, die Ratsgruppe

DCW sowie den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER).

---

**4.8 Resolution Umverteilung Stärkungspakt Stadtfinanzen  
Antrag der Fraktionen von CDU, SPD, Bündnis 90/Die Grünen, FDP, Die Linke und WfW vom 07.12.2012  
Vorlage: VO/0961/12**

Dem Antrag des Stadtverordneten Herrn Müller (CDU-Fraktion) zur Geschäftsordnung auf Unterbrechung der Sitzung wird entsprochen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen DIE LINKE und der WfW sowie den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Schnorr – NPD).

Nach Wiederaufnahme der Sitzung stellt Herr Stadtverordneter Herhausen (CDU-Fraktion) den Antrag zur Geschäftsordnung auf Schluss der Aussprache. Hierzu erfolgt keine Gegenrede, so dass mit der Abstimmung in der Sache zu diesem Tagesordnungspunkt fortgefahren wird.

**Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:**

Der gemeinsame Antrag aller im Rat der Stadt vertretenen Fraktionen wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**5 Fraktionsanträge, die vom Rat zur Vorberatung verwiesen wurden (§ 8 der Geschäftsordnung für den Rat der Stadt)**

---

**5.1 Abgesetzt aufgrund des Beratungsergebnisses im Ausschuss für Finanzen und participationssteuerung und gemeinsamer Betriebsausschuss APH / KIJU vom 11.12.2012  
Ergänzungsantrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 08.11.2012 zur VO/0758/12 - Keine Umsatzbesteuerung Interkommunaler Zusammenarbeit  
Vorlage: VO/0829/12**

---

**6 Ortsrecht**

---

**6.1 Satzung über die Festlegung der Immobilien- und Standortgemeinschaft Barmen-Werth sowie über die Erhebung von Abgaben zur Finanzierung von standortbezogenen Maßnahmen innerhalb dieses Gebiets  
Vorlage: VO/0667/12**

**Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:**

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**6.2      Gebührensatzung zur Abfallwirtschaft 2013**  
**Vorlage: VO/0780/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**6.3      4. Änderungssatzung der Satzung über die Erhebung von**  
**Anschlussbeiträgen, Abwassergebühren und Kostenersatz für**  
**Grundstücksanschlüsse in der Stadt Wuppertal**  
**Vorlage: VO/0806/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die WfW-Fraktion).

---

**6.4      Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung von**  
**Übergangseinrichtungen für ausländische Flüchtlinge und Aussiedler**  
**sowie Obdachlose der Stadt Wuppertal (3. Änderungssatzung)**  
**Vorlage: VO/0812/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**6.5      Zustimmung der vom Landschaftsverband beschiedenen gesondert**  
**berechnungsfähigen betriebsnotwendigen Investitionsaufwendungen für**  
**die Zeit vom 01.01.2013 bis 31.12.2014**  
**Vorlage: VO/0842/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 6.6**      **Zustimmung der vom Landschaftsverband beschiedenen gesondert berechnungsfähigen betriebsnotwendigen Altenpflegeausbildungsausgleichsverordnung für die Zeit vom 01.01.2013 bis 31.12.2013**  
**Vorlage: VO/0854/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 6.7**      **Satzung über die Festsetzung der Hebesätze der Grundsteuer A und der Grundsteuer B sowie der Gewerbesteuer der Stadt Wuppertal (Hebesatzsatzung)**  
**Vorlage: VO/0880/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen der FDP, DIE LINKE und der WfW sowie Frau Stadtverordnete Schlüter von der Ratsgruppe DCW und den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER –, bei Enthaltung des fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Schnorr – NPD).

- 
- 6.8**      **Entgeltordnung der Stadt Wuppertal für die Nutzung von städtischem unbebauten Grundbesitz**  
**Vorlage: VO/0879/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 6.9**      **Änderung der Straßenreinigungssatzung sowie Beschluss über die Straßenreinigungsgebühren ab 01.01.2013**  
**Vorlage: VO/0871/12**



Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion und den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER).

- 
- 6.10 Vierte Änderung der Satzung der Stadt Wuppertal für die Durchführung von Einwohneranträgen, Bürgerbegehren und Bürgerentscheiden gemäß §§ 25 und 26 GO NRW**  
**Vorlage: VO/0920/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 6.11 Abfallwirtschaftssatzung der Stadt Wuppertal**  
**Vorlage: VO/0946/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 6.12 Erste Änderung der Satzung zur Erhebung einer Infrastrukturförderabgabe**  
**Vorlage: VO/0951/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion und die Ratsgruppe DCW sowie den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann).

---

**7 Haushaltsangelegenheiten**

- 
- 7.1 Feststellung des Jahresabschlusses der Stadt Wuppertal zum 31.12.2010**  
**Vorlage: VO/0820/12**

Die Sitzungsleitung zu diesem Tagesordnungspunkt übernimmt Herr

Bürgermeister Kühme.

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

Herr Oberbürgermeister Jung hat an der Beratung und Beschlussfassung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht teilgenommen.

---

**7.2 (nur Rat)  
Prüfung des Jahresabschlusses der Stadt Wuppertal zum 31.12.2010  
Vorlage: VO/0883/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**7.3 Bereitstellung außerplanmäßiger Mittel für die Wiederherrichtung des Geländes der ehemaligen Tierkörperbeseitigungsanstalt Bergisch-Born (TBA)  
Vorlage: VO/0843/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**7.4 Genehmigung der Fortschreibung des Haushaltssanierungsplans 2012 - 2021 für das Jahr 2013  
Vorlage: VO/0949/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

---

**8 Angelegenheiten des Beteiligungsmanagements**

---

**8.1 Jahresabschluss des Gebäudemanagements der Stadt Wuppertal (GMW)**

---

**für das Geschäftsjahr 2011**  
**Vorlage: VO/0755/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

Gemäß § 31 GO NRW haben die Stadtverordneten Herr Norkowsky von der CDU-Fraktion und Herr Schulz von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN an der Beratung und Beschlussfassung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht teilgenommen.

---

**8.2 Wirtschaftsplan der Alten- und Altenpflegeheime der Stadt Wuppertal (APH) für das Jahr 2013 - stationärer Bereich -**  
**Vorlage: VO/0773/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**8.3 Wirtschaftsplan der Alten- und Altenpflegeheime der Stadt Wuppertal (APH) für das Jahr 2013 - Fachbereich Senioren und Freizeit -**  
**Vorlage: VO/0774/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**8.4 Wirtschaftsplanung der Kinder- und Jugendwohngruppen (KIJU) für das Jahr 2013**  
**Vorlage: VO/0793/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**8.5      Wirtschaftsplan 2013 der Wirtschaftsförderung Wuppertal Anstalt  
öffentlichen Rechts (WiFö)  
Vorlage: VO/0868/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

---

**8.6      Aufwandsentschädigung für die Verwaltungsratsmitglieder der Jobcenter  
Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts  
Vorlage: VO/0809/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**8.7      Jahresabschluss der Jobcenter Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts für  
das Geschäftsjahr 2011  
Vorlage: VO/0725/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**8.8      Wirtschaftsplan der Jobcenter Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts für  
das Geschäftsjahr 2013  
Vorlage: VO/0875/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

Gemäß § 31 GO NRW hat Frau Stadtverordnete Liebert von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN an der Beratung und Beschlussfassung zu diesem

Tagesordnungspunkt nicht teilgenommen.

---

**8.9 Gründung einer Tochtergesellschaft der WSW Energie & Wasser AG**  
**Vorlage: VO/0836/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die WfW-Fraktion, bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

---

**8.10 Wirtschaftsplan Eigenbetriebes Straßenreinigung Wuppertal (ESW) für das Geschäftsjahr 2013**  
**Vorlage: VO/0873/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion).

---

**8.11 Bereinigung des städtischen Beteiligungsportfolios**  
**Vorlage: VO/0895/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

---

**8.11.1 Änderungsantrag der FDP-Fraktion vom 23.04.2012 zu VO/0100/12 "Entwurf des Haushaltssanierungsplans 2012 - 2021" / Verkauf der Anteile an der Barmer Wohnungsbau AG**  
**Vorlage: VO/0308/12**

Der Antrag der FDP-Fraktion ist durch die Beschlussfassung zu Tagesordnungspunkt 8.11 (Verwaltungsdrucksache VO/0895/12) erledigt.

---

**8.12 Die Behandlung erfolgt abschließend im Ausschuss für Finanzen und Beteiligungssteuerung und gemeinsamer Betriebsausschuss APH / KIJU. Cross-Border-Lease des Kanalnetzes - Finanzielle Abschlussdarstellung**

---

**9**      **Planverfahren**

---

**9.1**      **Landschaftsplanverfahren - Landschaftsplan Wuppertal-Nord  
Offenlegungsbeschuß  
Vorlage: VO/0547/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**9.2**      **Bebauungsplan 1146 - Hohenstaufenstraße -  
- Anordnung einer Veränderungssperre -  
Vorlage: VO/0731/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die WfW-Fraktion).

---

**9.3**      **Bebauungsplan 1160 - Herzogstraße / Neumarktstraße -  
- Anordnung einer Veränderungssperre -  
Vorlage: VO/0732/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**9.4**      **Bebauungsplan 778\_2 - Ascheweg / Zanderhöfe -  
- Anordnung einer Veränderungssperre -  
Vorlage: VO/0788/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**9.5** **Bebauungsplan 1163 - Berliner Straße -  
- 1. Verlängerung einer Veränderungssperre -  
Vorlage: VO/0789/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**9.6** **Bauleitplanverfahren IKEA - (49. Änd. FNP und 1136 V -Dreigrenzen-)  
Weiteres Vorgehen in Bezug auf die Untersagungsverfügung des Landes  
zum IKEA-Bauvorhaben  
Änderung des Wuppertaler Sortimentskonzeptes  
Vorlage: VO/0917/12**

Herr Beigeordneter Meyer weist in einer Erklärung der Verwaltung darauf hin, dass eine erneute Offenlegung zur 49. Flächennutzungsplanänderung und des vorhabenbezogenen Planes Nr. 1136 V „Dreigrenzen“ zwingend erforderlich ist.

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage, mit folgenden Änderungen beschlossen:

Der Beschlussvorschlag zu 3. und 4. wird jeweils um die Bezirksvertretung Oberbarmen ergänzt.

In der Anlage 01 werden auf Seite 2 hinter der Überschrift „Nicht zentrenrelevante Sortimente“ die Worte „(nicht abschließend)“ gestrichen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, DIE LINKE und der WfW).

---

**9.6.1** **Landesplanerische Stellungnahme zur 49. Flächennutzungsplanänderung  
"Dreigrenzen"  
Vorlage: VO/0970/12**

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

---

**10** **Baumaßnahmen**

N.N.

---

**11** **Allgemeine Vorlagen**

---

**11.1 Abschluss eines Kooperationsvertrages zwischen der Von der Heydt-Museum Wuppertal gemeinnützige GmbH und der Stadt Wuppertal**  
**Vorlage: VO/0701/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

---

**11.2 Leitfaden nachhaltiges Bauen**  
**Vorlage: VO/0583/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der WfW-Fraktion).

---

**11.3 Tätigkeitsbericht der Behindertenbeauftragten 2011**  
**Vorlage: VO/0582/12**

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

---

**11.4 Soziale Stadt Oberbarmen/Wichlinghausen - Anpassung des Integrierten Handlungskonzepts incl. Kosten- und Finanzierungsplan**  
**Vorlage: VO/0778/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**11.5 Übergangsgeschäftsordnung für die Wuppertaler Bühnen und Sinfonieorchester GmbH**  
**Vorlage: VO/0837/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.



**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

- 
- 11.6**     **8. Schulrechtsänderungsgesetz**  
**Sicherung eines qualitativ hochwertigen und wohnungsnahen**  
**Grundschulangebots**  
**Vorlage: VO/0697/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktion DIE LINKE).

- 
- 11.6.1**    **Umsetzung 8. Schulrechtsänderungsgesetz**  
**Antrag der Fraktion DIE LINKE. vom 20.11.2012**  
**Vorlage: VO/0890/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der Fraktion DIE LINKE wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktion DIE LINKE, bei Enthaltung der Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, der FDP und der WfW).

- 
- 11.7**     **Ausbau der offenen Ganztagschule im Primarbereich zum Schuljahr**  
**2013/2014 um 100 Plätze**  
**Vorlage: VO/0798/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER).

- 
- 11.7.1**    **Ergänzungsantrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 29.11.2012 -**  
**VO/0789/12 - Ausbau der offenen Ganztagschule im Primarbereich zum**  
**Schuljahr 2013/14 um 100 Plätze**  
**Vorlage: VO/0937/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage, mit folgender Änderung beschlossen:

Die Verwaltung legt dem Ausschuss für Schule und Bildung im ersten Halbjahr 2013 einen Bericht vor, in dem aufgezeigt wird, wie innerhalb der nächsten 5 Jahre geschäftsbereichsübergreifend insgesamt 1.000 zusätzliche Betreuungsplätze an Wuppertaler Grundschulen geschaffen werden können.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**11.8 Neufestsetzung der Vergabewertgrenzen  
Vorlage: VO/0867/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die FDP-Fraktion).

---

**11.9 Auslaufen der Regelungen zur Bewilligung von Altersteilzeit im  
Beamtenbereich  
Vorlage: VO/0892/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**11.10 Erweiterung der städtischen Tageseinrichtung für Kinder - Höhe - durch  
Errichtung eines Anbaus für den Betrieb von weiteren zwei Gruppen  
Vorlage: VO/0905/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER).

---

**11.11 Erweiterung der städtischen Tageseinrichtung für Kinder - Peter-Beier-  
Straße - durch Errichtung eines Anbaus für den Betrieb von weiteren zwei  
Gruppen  
Vorlage: VO/0907/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen den fraktionslosen Stadtverordneten Herrn Pohlmann – DIE REPUBLIKANER).

- 
- 11.12 Antrag auf Genehmigung zur Errichtung bzw. Änderung von Bildungsgängen  
Bildungsgang "Betriebswirtschaft (für staatlich geprüfte Techniker)"  
Vorlage: VO/0935/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

- 
- 11.13 Vorzeitige endgültige Auflösung der Anne-Frank-Schule, städtische Förderschule, Förderschwerpunkt Lernen, Kyffhäuser Straße  
Vorlage: VO/0939/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12 Gremienbesetzung / Benennungen**

- 
- 12.1 Abgesetzt. Die Drucksache wurde von der Verwaltung zurückgezogen.  
Bestellung eines Vertreters in der Verbandsversammlung des Verkehrsverbundes Rhein-Ruhr (VRR)**

- 
- 12.2 37. ordentliche Hauptversammlung des Deutschen Städtetages vom 23. bis 25. April 2013 in Frankfurt/Main  
Entsendung der Abgeordneten der Stadt Wuppertal  
Vorlage: VO/0928/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Als stimmberechtigte Abgeordnete werden entsandt: von der CDU-Fraktion Herr Bürgermeister Kühme und Herr Stadtverordneter Müller (als deren Stellvertreter Herr Stadtverordneter Herhausen und Herr Stadtverordneter Wessel), von der

SPD- Fraktion Herr Stadtverordneter Reese und von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN Herr Stadtverordneter Marc Schulz.

Als Gäste werden entsandt: von der SPD-Fraktion Frau Stadtverordnete Warnecke, von der FDP-Fraktion Herr Stadtverordneter Suika, von der Fraktion DIE LINKE Frau Stadtverordnete August und von der WfW-Fraktion Herr Stadtverordneter Prof. Dr. Schiller.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12.3 Gremienbesetzungen**  
**Antrag der SPD-Fraktion vom 30.11.2012**  
**Vorlage: VO/0941/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der SPD-Fraktion wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12.4 Gremienbesetzungen**  
**Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 11.12.2012**  
**Vorlage: VO/0964/12**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 17.12.2012:

Der Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

Peter Jung  
Oberbürgermeister

Florian Kötter  
Schriftführer